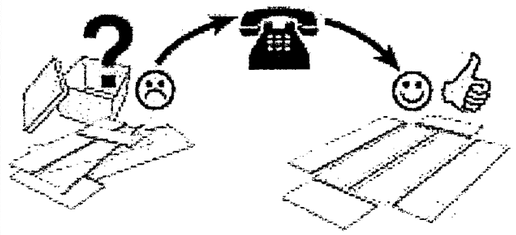
№ 001

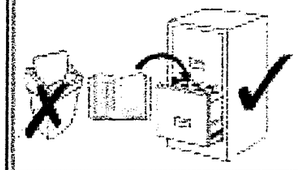
22.04.20

(D) Montageanleitung (GB) Assembly instructions (NL) Handleiding voor de montage (PL) Instrukcja montażu (HU) Szerelési útmutató (RO) Instrucțiuni de montaj
(FR) Notice de montage (IT) Istruzioni di montaggio (CZ) Montážní návod (SK) Návod na montáž (TR) Montaj talimatı (RU) Инструкция по монтажу

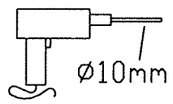
Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis
Servis • Szerviz • Сервисная служба

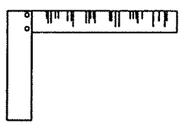
Name • Nome • Naam • Nazwa • Jméno • Meno • Név • Ime • Имя	MZ
Nr. • No. • Nr • Numer • Č. • Sz.	
Typ • Tipo • Typ • Typu • Tipo • Tip	4.0102

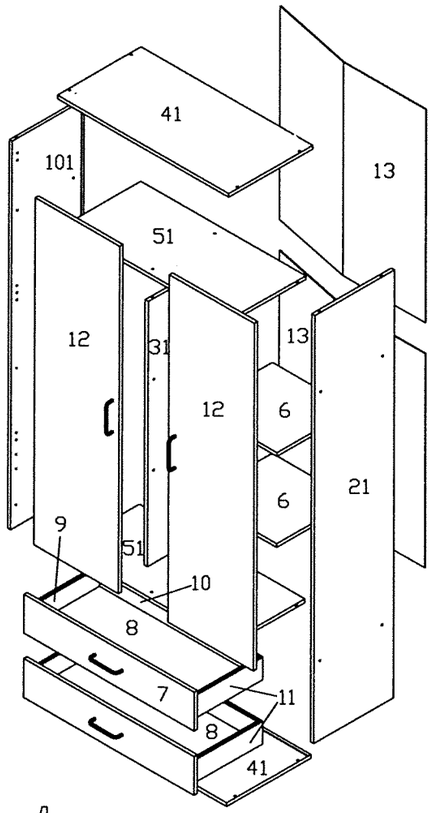


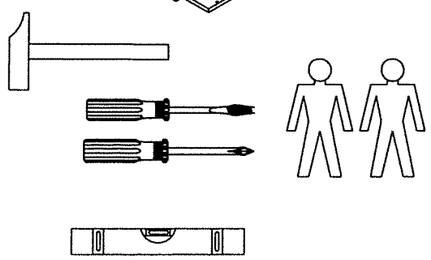


101.	ASL	1732x370x15mm	1
21.	ASR	1732x370x15mm	1
31.	MS	1073x354x15mm	1
41.	BLB	800x390x15mm	2
51.	ZB	768x354x15mm	2
6.	EB	377x354x15mm	2
7.	SKV	795x157x15mm	2
8.	SKB	745x318x3mm	2
9.	SZL	322x97x12mm	2
10.	SZH	734x97x12mm	2
11.	SZR	322x97x12mm	2
12.	TR	1406x396x15mm	2
13.	RW	871x780x3mm	2

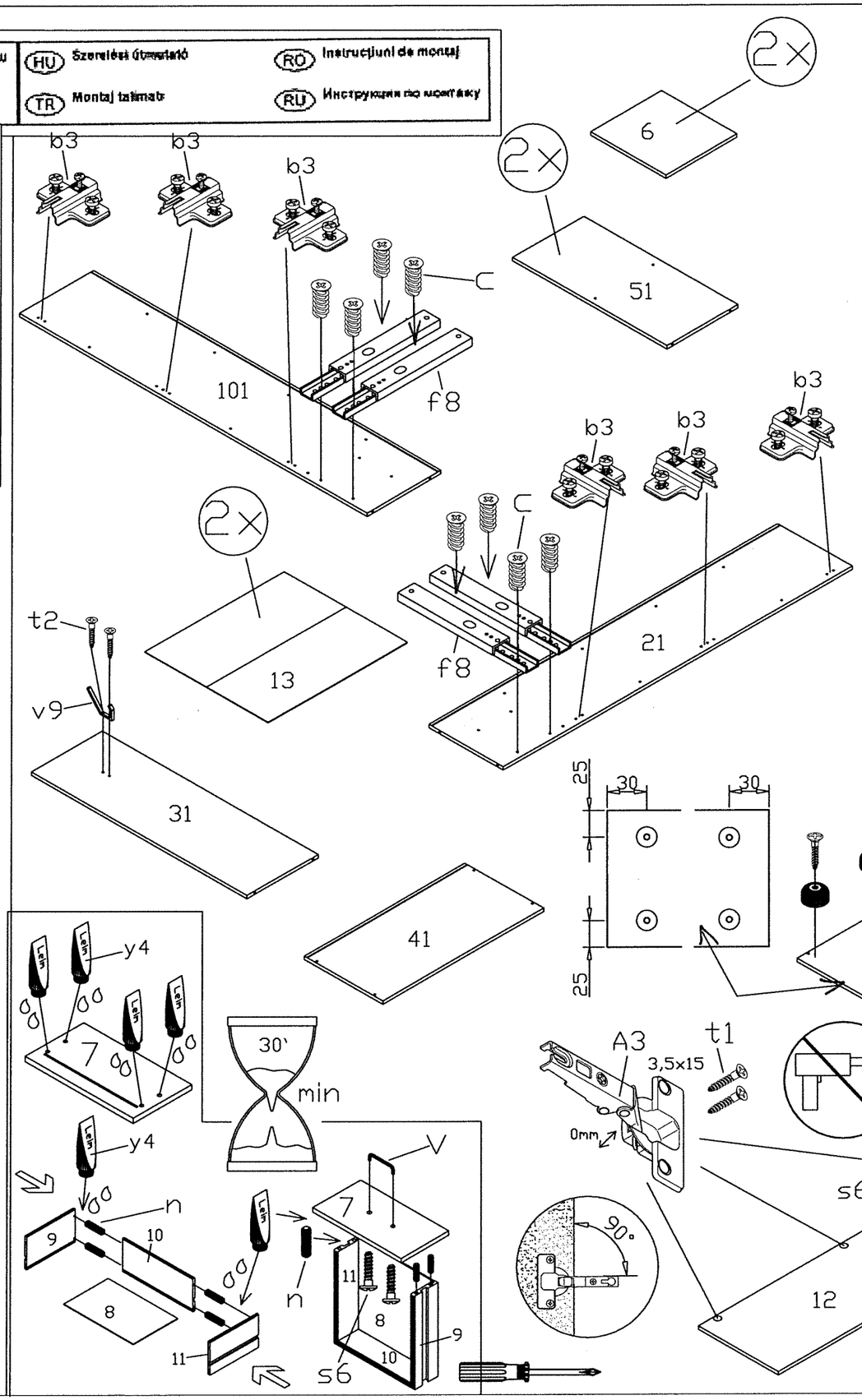




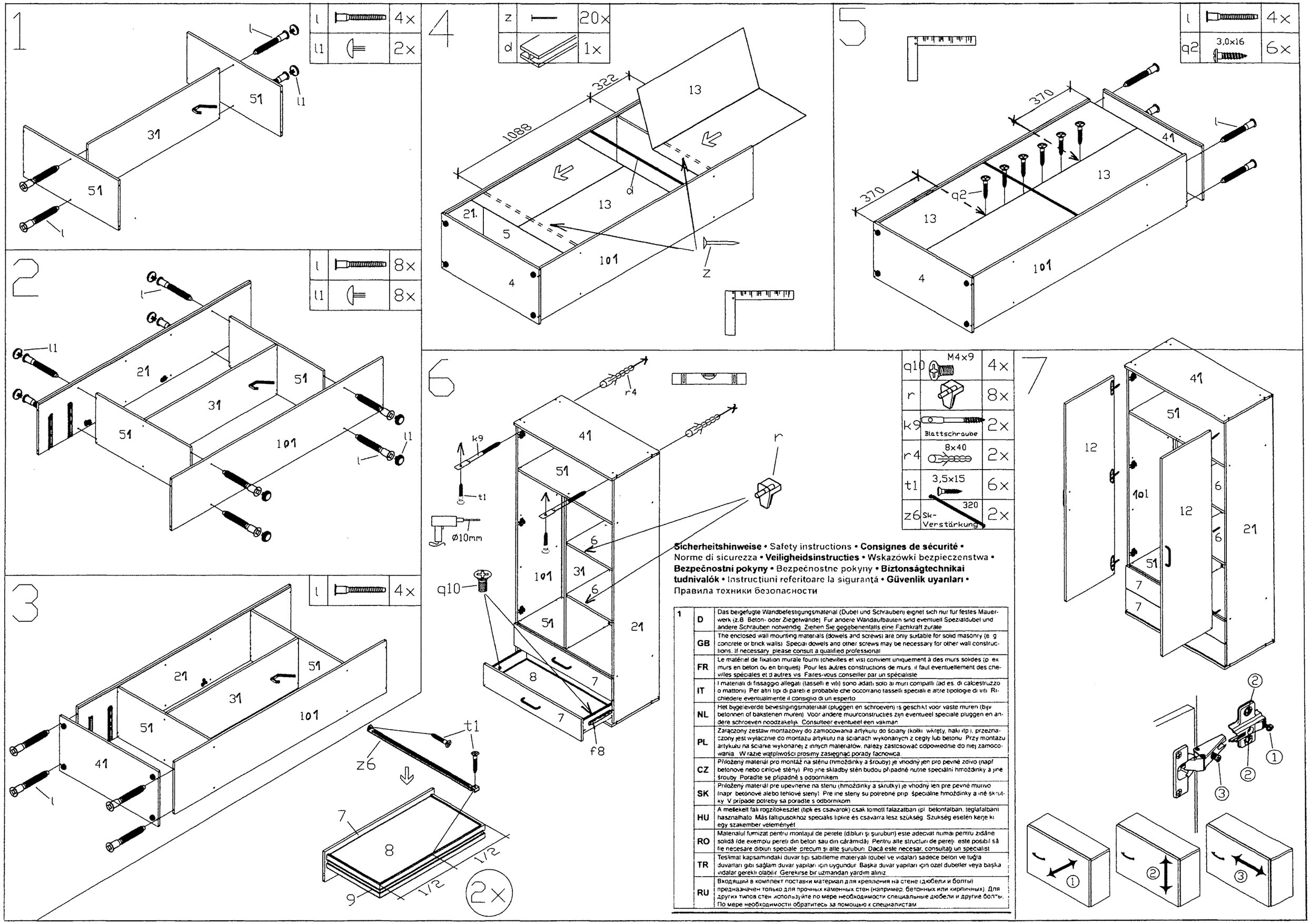




			d	767	1x	q2	3,0x16	6x
A3	0mm	6x	q10	M4x9	4x	n	8x30mm	16x
b3	KA37	6x	r		8x	v		4x
c	6,3x11	8x	r4	8x40	2x	v9	Huthaken	1x
f8	246 Auszug	4x	s3	4x21	4x	x	Ø=40mm	4x
k9	Blattschraube	2x	s6	4x27	8x	y4	Lein	2x
l		20x	t1	3,5x15	18x	z		20x
l1		10x	t2	3,5x20	2x	z6	320 Sk-Verstärkung	2x



A3	0mm	6x
b3	KA37	6x
c	6,3x11	8x
f8	246 Auszug	4x
s3	4x21	4x
s6	4x27	8x
t2	3,5x20	2x
v		4x
v9	Huthaken	1x
x	Ø=40mm	4x
y4	Lein	2x
n	8x30mm	16x
t1	3,5x15	12x



Sicherheitshinweise • Safety instructions • **Consignes de sécurité** • Norme di sicurezza • **Veiligheidsinstructies** • Wskazówki bezpieczeństwa • **Bezpečnostní pokyny** • Bezpečnostne pokyny • **Biztonságtechnikai tudnivalók** • Instrucţiuni referitoare la siguranţă • **Güvenlik uyarıları** • Правила техники безопасности

1	D	Das beigefügte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B. Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zurate.
	GB	The enclosed wall mounting materials (dowels and screws) are only suitable for solid masonry (e. g. concrete or brick walls). Special dowels and other screws may be necessary for other wall constructions. If necessary, please consult a qualified professional.
	FR	Le matériel de fixation murale fourni (chevilles et vis) convient uniquement à des murs solides (p. ex. murs en béton ou en briques). Pour les autres constructions de murs, il faut éventuellement des chevilles spéciales et d'autres vis. Faites-vous conseiller par un spécialiste.
	IT	I materiali di fissaggio allegati (tasselli e viti) sono adatti solo ai muri compatti (ad es. di calcestruzzo o mattoni). Per altri tipi di pareti è probabile che occorrano tasselli speciali e altre tipologie di viti. Richiedere eventualmente il consiglio di un esperto.
	NL	Het bijgeleverde bevestigingsmateriaal (pluggen en schroeven) is geschikt voor vaste muren (bijv. betonnen of bakstenen muren). Voor andere muurconstructies zijn eventueel speciale pluggen en andere schroeven noodzakelijk. Consulteer eventueel een vakman.
	PL	Załączony zestaw montażowy do zamocowania artykułu do ściany (kołki, wkręty, haki itp.), przeznaczony jest wyłącznie do montażu artykułu na ścianach wykonanych z cegły lub betonu. Przy montażu artykułu na ścianie wykonanej z innych materiałów, należy zastosować odpowiednie do niej zamocowania. W razie wątpliwości prosimy zasięgnąć porady fachowca.
	CZ	Přiložený materiál pro montáž na stěnu (hmoždinky a šrouby) je vhodný jen pro pevné zdivo (např. betonové nebo cihlové stěny). Pro jiné skladby stěn budou případně nutné speciální hmoždinky a jiné šrouby. Poraďte se případně s odborníkem.
	SK	Priložený materiál pre upevnenie na stenu (hmoždinky a skrutky) je vhodný len pre pevné murivo (napr. betónové alebo tehlové steny). Pre iné steny sú potrebné prípadne špeciálne hmoždinky a iné skrutky. V prípade potreby sa poraďte s odborníkom.
	HU	A mellékelt falrögzítőkészlet (tipli és csavarok) csak tömött falazatban (pl. betonfalban, téglafalban) használható. Más falfajtákhoz speciális tiplire és csavarra lesz szükség. Szükség esetén kérje ki egy szakember véleményét.
	RO	Materialul furnizat pentru montajul de perete (dibluri şi şuruburi) este adecvat numai pentru zidăne solidă (de exemplu pereţi din beton sau din cărămidă). Pentru alte structuri de pereţi, este posibil să fie necesare dibluri speciale, precum şi alte şuruburi. Dacă este necesar, consultaţi un specialist.
	TR	Teslimat kapsamındaki duvar tipi sabitleme materyali (dübel ve vidaları) sadece beton ve tuğla duvarları gibi sağlam duvar yapıları için uygundur. Başka duvar yapıları için özel dübeller veya başka vidalar gerekli olabilir. Gerekirse bir uzmandan yardım alınız.
	RU	Входящий в комплект поставки материал для крепления на стене (дюбели и болты) предназначен только для прочных каменных стен (например, бетонных или кирпичных). Для других типов стен используйте по мере необходимости специальные дюбели и другие болты. По мере необходимости обратитесь за помощью к специалистам.